

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Oficina del Viceministro Principal

El ECAS solicita nuevas quejas sobre los retrasos en la frontera

Gibraltar, 19 de diciembre de 2013

La Comisión Europea ha instado al Servicio Europeo de Acción Ciudadana (*European Citizen's Action Service*, ECAS) a proporcionar comentarios adicionales sobre los retrasos en la frontera terrestre entre Gibraltar y España antes del 6 de enero de 2014.

A las personas que se hayan quejado previamente al ECAS se les ha solicitado por correo electrónico que comuniquen cualquier otra experiencia de retrasos en la frontera desde que la Comisión Europea realizó un control en septiembre.

Este medio de reclamación también está disponible para cualquier persona que haya sido víctima de largos retrasos o registros en la frontera. Es especialmente importante incluir nueva información, como retrasos sufridos por peatones o vehículos comerciales.

El Gobierno ya ha enviado más de 700 quejas recibidas a través de la página web.

La información puede ser remitida al ECAS por correo electrónico a la dirección: rights.clinic@ecas.org.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573



**HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR
OFFICE OF THE DEPUTY CHIEF MINISTER
No 6 Convent Place
Gibraltar**

PRESS RELEASE

No: 917/2013

Date: 19th December 2013

ECAS invite new complaints on border delays

The European Citizens Action Service (ECAS) has been invited by the European Commission to provide additional comments on the delays at the land frontier between Gibraltar and Spain by 6th January 2014.

Persons who have previously complained to ECAS have been asked by email to submit any further experiences of delays at the border since the European Commission's monitoring visit took place in September.

This avenue of complaint is also open to anyone who has experienced lengthy delay or searches at the border. It is particularly important to include new information like delays to pedestrians or commercial vehicles.

The Government has already sent over 700 complaints received through the website.

This information can be sent to ECAS by email on rights.clinic@ecas.org

Tel: (350) 200 70071 Centrex: 3261; Fax: (350) 200 59271 Centrex: 3262; e-mail: dcm@gibraltar.gov.gi